

## ZMLUVA O DIELO č. 2/2014

Uzatvorená podľa § 536 Obchodného zákonníka č. 513/1991 Z.z. (ďalej len „zmluva“)

1619

### Čl. I.

#### Zmluvné strany

##### Objednávateľ

Obchodné meno: **Považské múzeum v Žiline**  
Sídlo: Topoľová 1, 01003 Žilina  
Štatutárny zástupca: Ing. Ladislav Cimerák, PhD. Riaditeľ PMZA  
IČO: 36145173  
DIČ: 2021426110  
Kontaktná osoba: Mgr. Michal Jurecký  
Zriaďovateľ: Žilinský samosprávny kraj,  
Komenského 48, 01009 Žilina  
Zapísané: MKSR č. RM 39/98

(ďalej len „objednávateľ“)

a

##### Zhotoviteľ

Obchodné meno: Tibor Kováč  
Sídlo :  
RČ :  
ČOP :  
DIČ :  
Bankové spojenie :

Kontakt : [tibor-restauro@azet.sk](mailto:tibor-restauro@azet.sk)  
Osoba zapísaná v zozname reštaurátorov : 243

(ďalej len „zhotoviteľ“)

### Čl. II.

#### Predmet zmluvy

1. Predmetom zmluvy je reštaurovanie zbierkových predmetov (ďalej len „dielo“) ev. č. H 1044, H 693, H 226, H 944, H 562, (historické hodiny)  
Ktoré sú fotograficky vyobrazené v prílohe č. 1 tejto zmluvy
2. Predmetom zmluvy je aj záväzok zhotoviteľa vykonať pre objednávateľa na vlastné náklady a vlastné nebezpečenstvo reštaurátorské práce na diele v dohodnutom rozsahu:  
Umelecko-historický popis diela  
Reštaurátorská dokumentácia  
Reštaurátorská realizácia:

**Hodiny Jozefínske, klasicistické okolo roku 1770**

**Evidenčné číslo. 1044 prírastkové číslo 322/77**

Reštaurátorský zámer :

- Demontáž hodinového stroja zo skeletu

P.č. 256/2014

- Vyčistenie a zoradenie hodinového stroja
- Vyrobenie chýbajúcej špirálovej ozvučnice a jej držiaka
- Výroba obojstranného náťahového kľúča prislúchajúceho k mechanike hodinového stroja
- Demontáž zlatených kriedovaných reziab
- Mechanické e chemické čistenie celého skeletu hodín
- Dorezby chýbajúcich štylizovaných postáv – 2 kusy, dorezby oblúkovitých rastlinných festónov 2 kusy
- Opravy kriedovania, lepenie skeletu, tmelenie
- Opravy bieleného polymentovania systémom Kolner KGG
- Opravy polymentovania systémom Kolner Base - arménska červená
- Zlátenie 23 75 karát zlatom DOPELL Gold
- Záverečná fixácia celého skeletu
- Vyčistenie mosadznej časti kružby
- Oprava a retuš dátumovky a poškodeného smaltu na ciferníku
- Montáž hodinového stroja do skeletu a jeho odskúšanie

**Evidenčné číslo H693 prírastkové číslo 57/68**

**Rozmery : 49x70 cm**

Reštaurátorský zámer :

- Demontáž hodinového stroja zo skeletu
- Demontáž držiaka špirálových gongov.
- Petrifikácia vlastného dreveného skeletu
- Výroba zadného proti prachového krytu zo starého materiálu
- Demontáž sklenenej výplne s otvárajúcich sa dvierok
- Demontáž bočných líšt s volskými okami
- Mechanické a chemické čistenie prebronzovanej časti pôvodného zlátenia
- Opravy kriedovania, tmelenie
- Opravy polymentovania
- Zlátenie 23,75 karát zlatom na polyment
- Záverečná retuš
- Opravy smaltu na ciferníku pri náťahových otvorov
- Výroba obojstranného náťahového kľúča
- Brúsenie, tmelenie, morenie zadného skeletu, voskovanie
- Mechanické a chemické čistenie uzatvárajúcich pántov
- Montáž jednotlivých prvkov do skeletu
- Výroba chýbajúceho závesu kyvadla a ručná profilácia kyvadla v tvare slnka – materiál mosadzný plech, jeho prezlátenie
- Odkúšanie hodinového stroja v skelete

**Jubilejnú Biedermeierové stolové hodiny**

**Evidenčné číslo: H226/a,b Prírastkové číslo: 18/59**

Reštaurátorské zámer:

- Kompletná demontáž celého skeletu
- Vyčistenie a zoradenie mechaniky hodinového stroja
- Vybratie jednotlivých segmentov, ako je ciferník, kružba, kyvadlo, stĺpy, lýra určené na galvanické pokovovanie
- Odmastenie jednotlivých prvkov a ich galvanické pokovovanie

- Výroba obojstranného náťahového kľúča prislúchajúceho k mechanike hodinového stroja
- Petrifikácia spodného dreveného podstavca, mechanické a chemické čistenie, tmelenie, pigmentovanie, šelaková politúra
- Vyrobenie dreveného kopyta, ako modelu pre sklársku firmu na odlíatie skleneného poklopu
- Výroba a odlíatie skleneného poklopu
- Prešablónovanie a obnova nápisu jednotlivých čísel na segmentový ciferník
- Montáž jednotlivých prvkov a scelenie hodinového skeletu
- Záverečná povrchová úprava zaponovým lakom

### **Komodové historické hodiny v štýle 3. Rokoka**

**Evidenčné číslo: H944 Prírastkové číslo: 64/74**

#### **Reštaurátorský zámer:**

- Demontáž hodinového stroja zo skeletu
- Vyčistenie a zoradenie hodinového stroja
- Chemické čistenie pôvodnej povrchovej úpravy
- Dokriedovanie poškodených častí, oprava polymentovanie
- Dozlátenie a retuš celkového skeletu
- Mechanické a chemické čistenie spodného čierneho podstavca, pigmentovanie, šelaková politúra
- Celkové farebné zjednotenie
- Záverečná retuš

### **Francúzske figurálne krbové hodiny:**

**Evidenčné číslo: 562 Prírastkové číslo: 7/67**

#### **Reštaurátorský zámer:**

- Demontáž hodinového stroja zo skeletu
  - Rozobratie kompletnej mechaniky, vybratie obidvoch prasknutých náťahových pier, ich výmena a ukotvenie v bubnoch, vyčistenie a zoradenie hodinového stroja
  - Výroba hodinovej a minútovej ručičky, ich osadenie
  - Výroba lukoprénovej formy za účelom odlíatia chýbajúcej časti
  - Odlíatie chýbajúcej časti, jeho plastické scelenie so skeletom
  - Mechanické a chemické čistenie skeletu
  - Farebné zjednotenie a retuš jednotlivých segmentov
  - Retuš, prípadná výmena smaltového ciferníka (podľa možností)
  - Záverečná fixácia zaponovým lakom
  - Dodanie náťahového kľúča
3. Ďalej záväzok objednávateľa dokončené dielo od zhotoviteľa prevziať a zaplatiť zaň dohodnutú cenu podľa Čl. VI. tejto zmluvy.

### **Čl. III.**

#### **Doba a miesto vykonania reštaurátorských prác**

1. Zhotoviteľ sa zaväzuje vykonať na diele reštaurátorské práce uvedené v Čl. II tejto zmluvy v čase do 19.12. 2014
2. Dielo odovzdať objednávateľovi do 19.12. 2014

3. Zmluvné strany sa dohodli, že zhotoviteľ vykoná reštaurátorské práce v mieste plnenia, ktorým je: Podtúreň 198, Liptovský Hrádok, 033 01

#### Čl. IV.

##### Odovzdanie, prevzatie, preprava, poistenie diela

1. Objednávateľ odovzdá zhotoviteľovi dielo pre účel v tejto zmluve.
2. Odovzdanie a prevzatie diela zmluvné strany potvrdia protokolárnym zápisom pri odovzdaní a preberaní – tlačivo č. 2 tejto zmluvy.
3. Zhotoviteľ je povinný odovzdať objednávateľovi dielo spolu s vyhotovenou dokumentáciou písomnou aj fotografickou v posledný deň trvania zmluvy, ak nie je uvedené inak v preberacom protokole, alebo dodatku.

Odovzdanie a prevzatie diela zmluvné strany potvrdia protokolárnym zápisom pri odovzdaní a preberaní.

Preberací protokol musí obsahovať najmä:

- a) zoznam preberaných diel
  - b) v prípade, že zreštaurované dielo má pri odovzdaní zjavnú vadu, ktorá je neodstrániteľná – obe zmluvné strany sa dohodnú o výške škody, o čase a mieste zaplatenia.
  - c) dátum a podpis zástupcov oboch zmluvných strán.
5. Zhotoviteľ sa zaväzuje vyzvať objednávateľa na prevzatie diela najmenej 3 dni pred odovzdaním a prevzatím zhotoveného diela.
  6. Predĺženie dohodnutej doby užívania diela v tomto prípade je možné na základe pokračovania reštaurátorských prác a ich ukončenia na diele.
  7. Zmluvné strany sa dohodli, že zhotoviteľ je povinný urobiť všetky opatrenia na zabezpečenie ochrany diela pred akýmkoľvek poškodením, zničením, odcudzením, zámenou alebo stratou počas celej doby trvania tejto zmluvy.

#### Čl. V.

##### Reštaurátorská dokumentácia

1. Objednávateľ obdrží po ukončení reštaurátorských prác Reštaurátorskú dokumentáciu v tlačenej forme v počte kusov 2 a záznam na CD/DVD nosiči 1 kus. Reštaurátorská dokumentácia bude vo forme písomnej aj fotografickej. Fotografie v **jednej** reštaurátorskej dokumentácii musia byť vyhotovené vo fotolabe, nesmú byť zhotovené na užívateľskej tlačiarni na kancelárskom papieri.
2. Reštaurátorská dokumentácia musí obsahovať údaje podľa §6 č.16/2003 Z.z..

#### Čl. VI.

##### Zmluvná cena, platobné podmienky

1. Zmluvné strany sa dohodli na zmluvnej cene vo výške 5490€ (päťtisíc štyristodevät'desiat eur) Dohodnutá cena je cenou konečnou a jej zmena je prípustná len po predchádzajúcej písomnej dohode oboch zmluvných strán.
2. Objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť zhotoviteľovi dohodnutú čiastku zo zmluvnej ceny, ktorá predstavuje 5490€ (päťtisíc štyristodevät'desiat eur) na základe faktúry vystavenej zhotoviteľom po vykonaní dohodnutých reštaurátorských prác na diele, odovzdaní a prevzatí predmetu zmluvy /zhotoveného diela/ so splatnosťou 14 dní odo dňa doručenia faktúry objednávateľovi, a to bezhotovostným prevodom na účet zhotoviteľa uvedený v záhlaví tejto zmluvy.
3. V prípade, že pri preberaní diela bolo zistené, že má závady, zhotoviteľ môže vystaviť faktúru objednávateľovi až po odstránení týchto závad.

4. V prípade, že doručená faktúra nespĺňa náležitosti daňového dokladu podľa všeobecne platných predpisov, objednávateľ túto faktúru vráti zhotoviteľovi na doplnenie resp. prepracovanie a lehota splatnosti začne plynúť až po doručení novej (opravenej) faktúry.

## Čl. VII.

### Povinnosti zmluvných strán

#### 1. OBJEDNÁVATEĽ je povinný

- a) protokolárne odovzdať dielo zhotoviteľovi za účelom vykonania reštaurátorských prác v termíne dohodnutom v tejto zmluve,
- b) objednávateľ je oprávnený kedykoľvek skontrolovať u zhotoviteľa či sú splnené podmienky ochrany a bezpečnosti prevzatého diela,
- c) zreštaurované dielo protokolárne prevziať od zhotoviteľa a zaplatiť zhotoviteľovi dohodnutú cenu

#### 2. ZHOTOVITEĽ je povinný

- a) zreštaurovať dielo v dohodnutom rozsahu podľa čl. II tejto zmluvy riadne a včas podľa dohodnutých podmienok v tejto zmluve,
- b) zreštaurovať dielo osobne,
- c) po prevzatí diela na ktorom budú reštaurátorské práce vykonané, zabezpečiť ochranu a starostlivosť oň v súlade so zákonom č. 115/1998 Z. z. o múzeách a galériách a o ochrane predmetov múzejnej hodnoty a galerijnej hodnoty v znení neskorších predpisov a vykonávacej vyhlášky č. 342/1998 Z. z. o odbornej správe múzejných zbierkových predmetov a galerijných zbierkových predmetov v znení neskorších predpisov,
- d) ďalej zabezpečiť denný dozor, nočnú ochranu, dodržanie klimatických podmienok v priestoroch kde sa dielo bude reštaurovať,
- e) bez zbytočného odkladu oznámiť objednávateľovi každú zmenu, ohrozenie, poškodenie alebo stratu prevzatého diela,
- f) pristupovať k plneniu svojich povinností s odbornou starostlivosťou, v súlade s etikou reštaurátora a spôsobom ustanoveným všeobecne záväznými právnymi predpismi,
- g) pri reštaurovaní diela spolupracovať s objednávateľom,
- h) dbať o to, aby pri vykonávaní činností vyplývajúcich z tejto zmluvy nevznikla objednávateľovi škoda; v prípade vzniku škody za túto zodpovedá zhotoviteľ,
- i) bez zbytočného odkladu písomne oznámiť objednávateľovi každú zmenu svojho obchodného mena, sídla, adresy a pod.
- j) umožniť objednávateľovi kedykoľvek prístup k prevzatému dielu za účelom preskúmania podmienok ochrany a bezpečnosti diela,
- k) dodržiavať autorské práva týkajúceho sa výtvarného diela a za ich porušenie niešť zodpovednosť.

## Čl. VIII.

### Reklamácie a zodpovednosť za vady

1. Pri nekvalitnom prevedení reštaurátorských prác má objednávateľ právo:
  - požadovať bezplatné odstránenie vady
  - požadovať zľavu zo zmluvnej ceny
  - odstúpiť od tejto zmluvy.
2. Zhotoviteľ zodpovedá objednávateľovi za vady v zmysle príslušných ustanovení Obchodného zákonníka.
3. Záručná doba na zreštaurované zbierkové predmety je 24 mesiacov a začína plynúť dňom podpisu preberacieho protokolu.

4. Zhotoviteľ je povinný odstrániť reklamované vady v priebehu záručnej doby najneskôr v lehote do 30 dní od písomnej reklamácie, pokiaľ sa zmluvné strany nedohodnú inak.

#### Čl. IX.

##### Sankcie a zodpovednosť za škodu

1. V prípade, že zhotoviteľ nedodrží dobu plnenia a neodovzdá zreštaurované dielo objednávateľovi v dobe dohodnutej touto zmluvou, objednávateľ môže od neho požadovať zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške **0,1 %** zo zmluvnej ceny za každý deň omeškania.
2. Zmluvné strany sa v súlade s §544 Občianskeho zákonníka dohodli tak, že ak v prípade takého poškodenia diela, ktoré už podľa objednávateľa nie je možné riadne zreštaurovať, ako aj v prípade zničenia, odcudzenia alebo straty, je zhotoviteľ povinný zaplatiť objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške **100%** hodnoty diela a to, na požiadanie objednávateľa. Zaplatením tejto zmluvnej pokuty nie je dotknuté právo objednávateľa na náhradu škody.
3. V prípade, že zhotoviteľ neodstráni vady na diele v lehote podľa čl. VIII. bod 4 tejto zmluvy, objednávateľ môže požadovať zmluvnú pokutu vo výške **0,1%** zo zmluvnej ceny za každý deň omeškania.
4. V prípade, že objednávateľ je v omeškaní s platením faktúry, zhotoviteľ môže požadovať od neho úrok z omeškania vo výške **0,1 %** zo zmluvnej ceny za každý deň omeškania.
5. Zhotoviteľ nie je v omeškaní po dobu omeškania objednávateľa s poskytnutím súčinnosti.
6. Zaplatením zmluvnej pokuty sa zhotoviteľ ani objednávateľ nezbaňuje povinnosti splnenia záväzku zabezpečeného zmluvnou pokutou ani povinnosti nahradiť škodu tým spôsobenú, a to aj škodu presahujúcu zmluvnú pokutu.
7. Zhotoviteľ znáša nebezpečenstvo škody na diele uvedenom v Čl. II tejto zmluvy počnúc dňom jeho protokolárneho prevzatia od objednávateľa až do odovzdania už hotového zreštaurovaného diela objednávateľovi.

#### Čl. X.

##### Skončenie zmluvy

Zmluvný vzťah je možné skončiť:

1. Písomnou dohodou zmluvných strán.
2. Odstúpením objednávateľa od zmluvy z dôvodu, ak zhotoviteľ poruší svoje zmluvné povinnosti podstatným spôsobom. Za podstatné porušenie zmluvných povinností zhotoviteľa sa považuje najmä porušenie povinností uvedených v Čl. VII bod 2 tejto zmluvy.
3. Odstúpením od zmluvy nie je dotknuté právo objednávateľa na náhradu škody voči zhotoviteľovi.
4. V prípade, že objednávateľ odstúpi od zmluvy z dôvodu porušenia zmluvy zhotoviteľom a požaduje predčasné vrátenie diela, náklady na predčasnú prepravu diela a jeho vrátenie objednávateľovi ako aj ostatné náklady s týmto súvisiace znáša zhotoviteľ.

#### Čl. XI.

##### Všeobecné a záverečné ustanovenia

1. Zmena tejto zmluvy je možná len na základe písomnej dohody oboch zmluvných strán formou dodatku.
2. Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť okamihom jej podpísania obojmi zmluvnými stranami, od ktorého sú účastníci prejavmi svojej vôle podľa tejto zmluvy viazaní.
3. Zmluvné strany sa zaväzujú, že akékoľvek prípadné vzájomné spory, ktoré budú súvisieť s touto zmluvou, budú prednostne riešiť vzájomným rokovaním a dohodou. Ak sa nepodarí spor vyriešiť rokovaním a dohodou, môžu riešiť spor súdnou cestou.

4. Táto zmluva bude záväzná aj pre prípadných právnych nástupcov jednotlivých zmluvných strán.
5. Práva a povinnosti výslovne neupravené touto zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami Občianskeho zákonníka, zákona č. 446/2001 Z. z. o majetku vyšších územných celkov a ostatných platných predpisov platných v Slovenskej republike a zákonom č.200/1994 Z.z. o Komore reštaurátorov a o výkone reštaurátorskej činnosti.
6. V prípade, že niektoré z ustanovení tejto zmluvy sa stane neplatným, zostáva platnosť ostatných ustanovení nedotknutá. Ak nastane takáto situácia, zmluvné strany sa dohodnú na riešení, ktoré zachová kontext a účel daného ustanovenia.
7. Objednávateľ a zhotoviteľ zhodne vyhlasujú, že sa s obsahom tejto zmluvy pred jej podpísaním podrobne oboznámili, že mu porozumeli a že táto zmluva je prejavom ich pravej a slobodnej vôle, čo na znak svojho bezvýhradného súhlasu s celým jej obsahom nižšie potvrdzujú svojimi vlastnoručnými podpismi.
8. Táto zmluva je vyhotovená v troch rovnopisoch v slovenskom jazyku, po jednom pre zmluvnú stranu.
9. Neoddeliteľnou prílohou tejto zmluvy je:

*Príloha č.1 - Zoznam zbierkových predmetov*

*Príloha č.2 - Protokol o odovzdaní a prevzatí zbierkových predmetov*

V Žiline, dňa 1.7.2014

POVAŽSKÉ MÚZEUM V ŽILINE  
Topoľová 1  
010 03 ŽILINA



**za objednávateľa:**

štatutárny zástupca: *Ing. Ladislav Čimerák, PhD*  
riadiť Považského múzea v Žiline

**za zhotoviteľa:**

*Tibor Kováč*  
reštaurátor